

Einladung zum Fest

arabisch

أعزائي الوالدين،
Liebe Eltern,

في يوم
am

من الساعة: _____ إلى الساعة: _____
von _____ bis _____

يسرنا دعوتكم للاحتفال معنا.
laden wir Sie herzlich ein, mit uns zu feiern.

سيُعقد الحفل في دار الرعاية النهارية للأطفال/الروضة.
Das Fest findet in der Kita statt.

سيُعقد الحفل في هذا المكان:
Das Fest findet an diesem Ort statt:

الأسرة كلها مدعوة للاحتفال معنا.
Die ganze Familie ist eingeladen, mit uns zu feiern.

لأسباب تتعلق بسعة المكان، يسمح لكل طفل بأن يحضر معه _____ ضيوف فقط.
Aus Platzgründen darf jedes Kind leider nur _____ Gäste mitbringen.

يسعدنا إذا جئتم معكم بعض الطعام لبوفيه الحفل لدينا!
Wir freuen uns, wenn Sie etwas zu essen für unser Büffet mitbringen!

سوف نكون سعداء إذا رغبتم في مساعدتنا، يرجى إخبارنا بذلك!
Wir freuen uns, wenn Sie mithelfen möchten. Bitte sprechen Sie mit uns!

أثناء الحفل، ستكون مسؤولية متابعة الأطفال في يد أوليائهم وليس لطاقم العمل في الروضة.
Während des Festes werden die Kinder nicht vom Kitateam sondern von ihren Eltern beaufsichtigt.